dish

CLIENTE EXISTENTE PRECIO FIJO DE DISH

<u>Plazo obligatorio:</u> Usted reconoce y acuerda que está celebrando un nuevo plazo obligatorio de veinticuatro (24) meses para uno de los Paquetes de Programación con Garantía de Precio (el "Plazo Obligatorio"). El Plazo Obligatorio comienza en la fecha en que usted acepte esta oferta y finalizará después de veinticuatro (24) meses de Servicio de DISH activo.

Cargo por rescisión anticipada: Si su Servicio de DISH es desconectado antes de la finalización del nuevo Plazo Obligatorio por CUALQUIER MOTIVO (por ejemplo, a título enunciativo, si cancela su servicio de DISH porque se muda a un lugar donde no puede recibir el Servicio de DISH), y las tarifas y costos de programación y por otros conceptos relativos a su nuevo Plazo Obligatorio no se han pagado en su totalidad, usted acuerda pagar un cargo por rescisión anticipada, que DISH podrá cobrar automáticamente, de su cuenta de DISH o de su Tarjeta Autorizada (según se define en su Acuerdo de Promoción), a criterio de DISH. El cargo por rescisión anticipada se prorrateará multiplicando por \$10 la cantidad de meses que resten en su nuevo Plazo Obligatorio. A pesar de su plazo de compromiso, DISH no le cobrará una multa por cancelación anticipada si desconecta su servicio DISH dentro de las 24 horas de haber aceptado los términos y condiciones de este acuerdo. El cargo máximo por rescisión anticipada es de \$240.

<u>Precio Fijo:</u> No obstante cualquier término y condición sobre precios de su Acuerdo de Promoción y/o del Acuerdo de Cliente Residencial en contrario, y sujeto a los términos y condiciones previstos en esta oferta de precio fijo, al aceptar participar en precio fijo, DISH no cambiará, en ningún momento durante el Período de Garantía de Precio (tal como se define a continuación), el precio que usted pague por: (a) el Paquete de Programación con Garantía de Precio seleccionado a continuación.

Paquetes de programación habilitada				
Paquete de programación	Precio*	Paquete de programación	Precio*	
Paquete Inteligente	\$60.99	Latino Clasico	\$64.99	
Paquete Flex	\$62.99	Latino Plus	\$71.99	
America's Top 120	\$92.99	Latino Dos	\$90.99	
America's Top 120+	\$97.99	Latino Max	\$102.99	
America's Top 200	\$107.99			
America's Top 250	\$117.99			

^{*} Los precios mensuales de los Paquetes de Programación con Garantía de Precio que anteceden no incluyen la programación de transmisión local (cuyo precio actual es de \$14 por mes).

Su "<u>Período de Garantía de Precio</u>" comienza en la fecha en que usted acepte esta oferta y finaliza veinticuatro (24) meses después. DISH no extenderá su Período de Garantía de Precio por ningún motivo. Una vez que venza su Período de Garantía de Precio, usted pagará el precio que esté entonces vigente para su paquete de programación.

Si usted participa en DISH Pause, o en cualquier otro programa que le permita suspender temporalmente su Servicio de DISH, su Período de Garantía de Precio finalizará automáticamente y usted ya no estará habilitado para recibir la garantía de precios mencionados anteriormente. Al reactivar su Servicio de DISH después de haber participado en DISH Pause u otro programa similar, usted pagará el precio que esté entonces vigente para sus paquetes de programación. La participación en DISH Pause suspende temporalmente, pero no finaliza, su Plazo Obligatorio. Su Plazo Obligatorio no finalizará hasta que hayan transcurrido veinticuatro (24) meses de Servicio activo.

Precio fijo de DISH se aplica únicamente al Paquete de Programación con Garantía de Precio que eligió cuando aceptó esta oferta. En caso de que cambie su Paquete de Programación con Garantía de Precio después de haber aceptado esta oferta, usted pagará el precio que esté entonces vigente para su nuevo paquete.

Disposiciones varias: Los términos utilizados en esta notificación que no estén definidos tendrán los significados que se les asigna en el Acuerdo de Promoción y en el Acuerdo de Cliente Residencial. Excepto según lo ya establecido expresamente antes en esta notificación, todos los términos y condiciones del Acuerdo Promocional y del Acuerdo de Cliente Residencial permanecen en plena vigencia. Esta oferta es válida durante siete (7) días contados desde que DISH se la envió; sin embargo, DISH podrá rescindir esta oferta en cualquier momento antes de que usted la acepte al marcar el casillero que dice "Acepto" más adelante.

o los términos y condiciones de la Promoción de
irma del cliente:
echa:
i